



# Amts- und Mitteilungsblatt Gemeinde Rügland

Nr. 01/2014

Rügland, den 10. Januar 2014

Gemeinde Rügland

Rügland, den 03.01.2014

## **Bekanntmachung**

Vollzug des Wasserhaushaltsgesetzes (WHG), des Bayer. Wassergesetzes (BayWG) und des Bayer. Verwaltungsverfahrensgesetzes (BayVwVfG);

Einleiten von Abwasser aus der zentralen Sammelkläranlage Rügland in den Mettlachbach durch die Gemeinde Rügland  
Die wasserrechtliche Erlaubnis für die Einleitung von Abwasser ist bis 31.12.2013 befristet.

Für die Verlängerung dieser Gewässerbenutzung (§ 9 Abs. 1 Nr. 4 WHG) beantragte die Gemeinde Rügland mit Antrag vom 13.11.2013 beim Landratsamt Ansbach die Durchführung des wasserrechtlichen Verfahrens. Das Wasserwirtschaftsamt Ansbach hat die Antragsunterlagen geprüft und am 26.11.2013 ein Gutachten erstellt.

Die Einleitungserlaubnis soll bis 31.12.2016 verlängert werden.

Die Gewässerbenutzung bedarf des Verfahrens für die gehobene Erlaubnis (§ 15 WHG).

Das Vorhaben wird hiermit nach Art. 72 ff BayVwVfG i.V.m. Art. 69 BayWG bekannt gemacht.

Die entsprechenden Antragsunterlagen liegen **einen Monat** vom 13.01.2014 bis 12.02.2014 (einschließlich der genannten Tage) bei der Gemeinde Rügland Hirtenweg 24 91622 Rügland während der Dienststunden Montag bis Freitag von 08.00 bis 12.00 Uhr und Donnerstag von 15.00 bis 17.00 Uhr zur Einsicht auf.

Jeder, dessen Belange durch das Vorhaben berührt werden, kann bis spätestens zwei Wochen nach Ablauf der Auslegungsfrist, das ist bis zum 25.02.2014 bei der Gemeinde Rügland Hirtenweg 24 91622 Rügland oder beim Landratsamt Ansbach - Sachgebiet Wasserrecht -, Crailsheimstr. 1, 91522 Ansbach, schriftlich oder zur

Niederschrift etwaige Einwendungen gegen das Vorhaben erheben.

Mit Ablauf der Einwendungsfrist sind alle Einwendungen ausgeschlossen, die nicht auf besonderen privatrechtlichen Titeln beruhen.

In Einwendungen, die von mehr als 50 Personen auf Unterschriftenlisten unterzeichnet oder in Form vervielfältigter gleichlautender Texte eingereicht werden, ist ein Unterzeichner mit Namen, Beruf und Anschrift als Vertreter der übrigen Unterzeichner für das Verfahren zu bezeichnen, soweit er nicht von ihnen als Bevollmächtigter bestellt ist. Diese Angaben müssen deutlich sichtbar auf jeder mit einer Unterschrift versehenen Seite enthalten sein.

Werden gegen das Vorhaben rechtzeitig Einwendungen erhoben, werden diese in einem Termin erörtert, der noch mindestens eine Woche vorher ortsüblich bekannt gemacht wird. Diejenigen, die Einwendungen erhoben haben, werden von dem Erörterungstermin gesondert benachrichtigt. Bei Ausbleiben eines Beteiligten in dem ggf. notwendigen Erörterungstermin kann auch ohne ihn verhandelt werden.

Ferner wird darauf hingewiesen, dass

- a) die Personen, die Einwendungen erhoben haben, von dem Erörterungstermin durch öffentliche Bekanntmachung benachrichtigt werden können,
- b) die Zustellung der Entscheidung über die Einwendungen durch öffentliche Bekanntmachung ersetzt werden kann,

wenn mehr als 50 Benachrichtigungen oder Zustellungen vorzunehmen sind.

Die durch die Einsichtnahme in die Unterlagen, durch Erhebung von Einwendungen bzw. Teilnahme am Erörterungstermin oder Vertreterbestellung entstehenden Kosten können nicht erstattet werden.

Werner Hammerl Erster Bürgermeister

## Abfallentsorgungstermine

### 14-tägige Restmüllabfuhr

**Freitag, 10.01.14**

Do. 23.01.14, 06.02.14, 20.02.14

### Leerung Biotonne

13.01.14, 27.01.14, 10.02.14

### Papiertonne

23.01.14, 21.02.14,

### Gelber Wertstoffsack

20.01.14, 17.02.14

### Öffnungszeiten Wertstoffhof

(an der Kläranlage Rügland, Methlachstraße)

Jeweils samstags von 10.00 – 11.30 Uhr.

### Kompostieranlage am Rothenhof

Reste von Baumschnitt und Hecken können bei der Kompostieranlage am Rothenhof abgegeben werden.

Öffnungszeiten: Dienstag von 15.00 – 17.00 Uhr,

Freitag von 15 – 18 Uhr, Samstag von 09 – 11 Uhr.

Preise für Grüngut-Anlieferung:

0 – 0,2 m <sup>3</sup>	= 2,00 €,	0,2 – 0,3 m <sup>3</sup>	= 3,00 €
0,3 – 0,4 m <sup>3</sup>	= 4,00 €,	0,4 – 0,5 m <sup>3</sup>	= 5,00 €
0,6 – 0,7 m <sup>3</sup>	= 7,00 €,	0,7 – 0,8 m <sup>3</sup>	= 8,00 €
0,8 – 0,9 m <sup>3</sup>	= 9,00 €,	0,9 – 1,0 m <sup>3</sup>	= 10,00 €

Jede Grüngut-Anlieferung ist kostenpflichtig.

Der Abgabe-Preis für einen m<sup>3</sup> Kompost beträgt weiterhin 10,00 € frei Wertstoffhof.

BSR Bodensanierung Recycling GmbH Heinz Beuschel,

Am Schellenberg 1, 90616 Neuhof/Zenn

Tel. 09828/911702, Fax: 09828/911703

Grüngut kann auch in Diethenhofen am Wertstoffhof abgegeben werden. Kosten: 1 Sack --,50 €

1 Hänger klein 3,-- €

1 Hänger groß 5,-- €

Erdaushub, Bauschutt und Grüngut kann auch auf dem Kompostierplatz und der Bauschuttdeponie in Weihenzell

(Öffnungszeiten: jeweils samstags von 10.00 – 12.00

Uhr) abgegeben werden:

Kosten: Bauschutt 7,-- €/m<sup>3</sup> Erdaushub 3,50 €/m<sup>3</sup>

Grüngut: 1m<sup>3</sup> privat: 3,-- € gewerbl.: 6,-- €

Pkw-Anh. 3,-- € 6,-- €

Sack 0,50 € 1,-- €

Kleinstmengen sind frei

### Informationsabend

#### der drei Ansbacher Gymnasien

Am Dienstag, 21. Januar 2014, um 19:00 Uhr findet in

der Turnhalle des Gymnasium Carolinum Ansbach,

Reuterstr. 9, der gemeinsame Informationsabend der

drei Ansbacher Gymnasien statt.

Eingeladen sind alle interessierten Eltern und

Erziehungsberechtigten, deren Kinder in die

Jahrgangsstufe 5 eines Gymnasiums in Ansbach

übertreten wollen.“

## Termine

### Januar 2014

06. Jahreshauptversammlung SG Rügland

10.-12. Skifahrt Stammtisch Haasgang

16. Bartholomäus-Treff Unternbibert

Lustiger Faschings-Nachmittag

25. Faschingsball SG Rügland

### Februar 2014

01. Faschingsball SV Unternbibert

08. Ski Party Haasgang

12. Bürgerversammlung in Rügland „Kleine Eule“

16. Treffen Info Ausflug Schönleben

17. Bürgerversammlung in Unternbibert „Enzner“

20. Bartholomäus-Treff

21. Jahreshauptversammlung MGV Rügland

25. JHV OGV Unternbibert

26. JHV Soldatenkameradschaft Rügland

### Motorsägenlehrgang für Waldbesitzer

Das **Amt für Ernährung Landwirtschaft und Forsten**

**Ansbach** bietet erstmalig einen Motorsägengrundlehrgang mit zweigeteilter Theorie in den Abendstunden an.

Der Theorie Teil findet an zwei Abenden, jeweils von

19.00 Uhr bis 22.00 Uhr in Ansbach statt.

Die Praxis findet ganztägig von 9.00 Uhr bis 15.30 Uhr

statt.

Folgende Termine sind geplant:

Theorie 1 Donnerstag, 16.01.2014

Theorie 2 Donnerstag, 23.01.2014

Praxis Montag, 27.01.2013

Wenn Sie Waldbesitzer sind und Interesse haben,

melden Sie sich bitte bei:

**Forstrevier Lehrberg, Herr Wobser, Mobil**

**0160/5837621**

### Nächste Gemeinderatssitzung:

Die nächste Sitzung des Gemeinderates findet am

**Montag, den 13. Januar 2014, um 19.30 Uhr**

in der Gemeindeverwaltung Rügland, Hirtenweg 24,

statt.

Die Tagesordnung entnehmen Sie bitte einige Tage

vorher aus den Aushangkästen der Gemeinde.



dillenbergruppe

## **Bekanntmachung des Zweckverbandes zur Wasserversorgung Dillenbergruppe**

Auf Grundlage einer durch den Bayerischen Prüfungsverband durchgeführten Wasserpreis- und Gebührenkalkulation für den Zeitraum 2014-2017, wurde durch den Beschluss der Verbandsversammlung des Zweckverbandes zur Wasserversorgung Dillenbergruppe vom 11.12.2013 folgende Satzungsänderung beschlossen:

### **Änderung der Beitrags- und Gebührensatzung zur Wasserabgabesatzung**

(BGS-WAS) des Zweckverbandes zur Wasserversorgung Dillenbergruppe vom 20.01.2014 aufgrund des Art. 22 des Gesetzes über die kommunale Zusammenarbeit (KommZG) und der Art. 5 des Kommunalabgabengesetzes erlässt der Zweckverband zur Wasserversorgung Dillenbergruppe folgende Änderung zur Beitrags- und Gebührensatzung zur Wasserabgabesatzung:

#### **§1**

Die Beitrags- und Gebührensatzung zur Wasserabgabesatzung für den Zweckverband zur Wasserversorgung Dillenbergruppe vom 26.05.2003 zuletzt geändert am 01.01.2010, wird wie folgt geändert:

#### **1. § 10 Abs.3 erhält folgende Fassung:**

(2) Die Gebühr beträgt :	Netto	Brutto
pro Kubikmeter entnommenen Wassers	1,14 €	1,22 €

#### **§ 2**

#### **Inkrafttreten**

Diese Satzung tritt am 20.01.2014 in Kraft.

L. Birkfeld, (1. Vorsitzender)

## **Kreistagswahl 2014: Wahlvorschläge können eingereicht werden**

Der Wahlleiter hat die Bekanntmachung über die Aufforderung zur Einreichung von Wahlvorschlägen für die Wahl des Kreistages im Landkreis Ansbach am 17. Dezember 2013 veröffentlicht. Ab sofort können Wahlvorschläge mit den entsprechenden Unterlagen bei Sachgebiet 21, Zimmer 1.59, im Landratsamt Ansbach eingereicht werden.

Die Bekanntmachung zur Einreichung von Wahlvorschlägen für die Wahl des Kreistages ist auf der Internetseite des Landkreises Ansbach abrufbar. Die Einreichungsfrist endet am Donnerstag, 23. Januar 2014, um 18.00 Uhr.

## **Die Verwaltungsgemeinschaft Weihezell sucht zum 01.04.2014**

**eine/n Mitarbeiter/in**

**für das Aufgabengebiet Finanzwesen (Kasse).**

Die Einstellung ist zunächst mit 20 Wochenstunden vorgesehen mit der Möglichkeit einer späteren Stundenerhöhung bis zur Vollzeit.

Erwartet werden eine abgeschlossene Berufsausbildung als Verwaltungsfachangestellte/r oder der Angestelltenlehrgang I oder eine vergleichbare Ausbildung mit kaufmännischer, buchhalterischer Ausrichtung. Der sichere Umgang mit EDV-Standardprogrammen (MS Office) wird vorausgesetzt. Berufserfahrung in der Kommunalverwaltung, speziell in der Finanzverwaltung, wäre wünschenswert.

Die leistungs- und tarifgerechte Bezahlung erfolgt auf Grundlage des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Haben wir Ihr Interesse geweckt, dann senden Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bis 31.01.2014 an die

Verwaltungsgemeinschaft Weihezell,  
Ansbacher Str. 15, 91629 Weihezell.

Für Auskünfte und Rückfragen steht Ihnen Geschäftsstellenleiter Herr Zuber unter Tel. 09802/950120 gerne zur Verfügung.

## **Umzug in das neue Dienstgebäude im Januar 2014**

Das Gesundheitsamt für Landkreis und Stadt Ansbach, die Eltern-, Jugend- und Familienberatung für Landkreis und Stadt Ansbach, der Kreisjugendring Ansbach, die Kommunale Jugendpflege und das Veterinäramt für Landkreis und Stadt Ansbach ziehen in das neue Landratsamtsgebäude in der Crailsheimstraße 64 um. Der Umzug findet in der Zeit vom 22. bis 29. Januar 2014 statt. In dieser Zeit bleiben die genannten Stellen geschlossen und sind telefonisch nur eingeschränkt erreichbar. In dringenden Fällen sollten sich Bürger an die Telefonnummer 0981 – 468 0 wenden.

Ab Januar 2014 wird mit dem Gebäude der zusätzliche Platzbedarf des Landratsamtes abgedeckt werden, der in den letzten Jahren zum Beispiel durch staatliche Aufgabenübertragung entstanden ist. Das neue Gebäude bündelt laut Landrat Dr. Ludwig die bislang im Stadtgebiet verteilten Fachbereiche unter einem Dach nahe des Hauptgebäudes Crailsheimstraße 1 und gestaltet Behördengänge so bürgerfreundlicher. Der zusätzliche Verwaltungsstandort wird mit einer Gesamtfläche von rund 3.600 Quadratmetern Platz für rund 100 Mitarbeiter bieten.

# **Amtliche Bekanntmachung der Haushaltssatzung der Verwaltungsgemeinschaft Weihenzell für das Haushaltsjahr 2014**

Die Gemeinschaftsversammlung der Verwaltungsgemeinschaft Weihenzell hat am 05.12.2013 die Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2014 beschlossen. Das Landratsamt Ansbach hat die Satzung, die keine genehmigungspflichtigen Bestandteile enthält, rechtsaufsichtlich überprüft und gemäß Schreiben vom 16.12.2013 Az. 941-10, SG 22 keine Einwendungen erhoben. Die Satzung wird nachstehend amtlich bekanntgemacht (Art. 10 VGemO). Danach liegen Haushaltssatzung und Haushaltsplan 2014 ab dem 13. Januar 2014 eine Woche lang öffentlich in der Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Weihenzell, Ansbacher Str. 15, 91629 Weihenzell innerhalb der allgemeinen Geschäftsstunden zur Einsichtnahme auf.

## **Haushaltssatzung der Verwaltungsgemeinschaft Weihenzell für das Haushaltsjahr 2014 vom 20. Dezember 2013**

Aufgrund der Art. 8 Abs. 2, Art. 10 VGemO, Art. 40, 41, 42 KommZG sowie der Art. 63 ff der Gemeindeordnung (GO) erläßt die Verwaltungsgemeinschaft folgende Haushaltssatzung:

### **§ 1**

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2014 wird im Verwaltungshaushalt in den Einnahmen und Ausgaben auf **617.199,00 €** und im Vermögenshaushalt in den Einnahmen und Ausgaben auf **64.000,00 €** festgesetzt.

### **§ 2**

Kredite zur Finanzierung von Ausgaben im Vermögenshaushalt werden nicht aufgenommen.

### **§ 3**

Verpflichtungsermächtigungen im Vermögenshaushalt werden nicht festgesetzt.

### **§ 4**

(1) Verwaltungsumlage

1. Der durch sonstige Einnahmen nicht gedeckte Finanzbedarf (Umlagesoll) zur Finanzierung von Ausgaben im Verwaltungshaushalt wird für das Haushaltsjahr 2014 auf **484.380,00 €** festgesetzt und nach dem Verhältnis der Einwohnerzahl der Mitgliedsgemeinden bemessen.
2. Für die Berechnung der Verwaltungsumlage wird die maßgebende Einwohnerzahl nach dem Stand vom 30.06.2013 auf **5.382 Einwohner** festgesetzt.
3. Die Verwaltungsumlage wird je Einwohner auf **90,00 €** festgesetzt.

(2) Investitionsumlage

Eine Investitionsumlage wird nicht erhoben.

### **§ 5**

Der Höchstbetrag der Kassenkredite zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben nach dem Haushaltsplan wird auf **25.000 €** festgesetzt.

### **§ 6**

Weitere Festsetzungen werden nicht vorgenommen.

### **§ 7**

Diese Haushaltssatzung tritt am **01. Januar 2014** in Kraft.

Weihenzell, den **20. Dezember 2013**  
Verwaltungsgemeinschaft Weihenzell

  
Emmert 1. Vorsitzender

## **Landkreis sucht Natur- und Umweltschutzprojekte für Agenda-21- Wettbewerb**

Für den vom Landkreis Ansbach ausgelobten Agenda-21-Wettbewerb werden derzeit Projekte gesucht. Noch bis zum 17. Januar 2014 können vorbildliche und besonders gelungene Maßnahmen im Bereich des Natur- und Umweltschutzes an die Untere Naturschutzbehörde des Landratsamtes gemeldet werden. Jede Bewerbung sollte eine kurze Begründung und Beschreibung der Maßnahme sowie, soweit möglich, auch Bildmaterial enthalten. Für eine Anerkennung kommen alle Maßnahmen, Aktionen und Initiativen in Betracht, die zur Sicherung und Erhaltung der natürlichen Lebensgrundlage und einer nachhaltigen Entwicklung beitragen. Dazu zählen alle Projekte, die möglichst innerhalb der letzten beiden Jahre zu einer Energieeinsparung geführt haben und freiwillig, also nicht im Rahmen der Erfüllung einer gesetzlichen Pflicht, durchgeführt wurden. Die Auszeichnung ist insgesamt mit 4000 Euro dotiert.

Für Rückfragen stehen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Unteren Naturschutzbehörde unter der Telefonnummer 0981-468 4203 gerne zur Verfügung.

## **Verschiedenes**

Einladung zum INFO-Tag  
an der Staatlichen Fachoberschule  
und Berufsoberschule Ansbach



**Praxisorientiert zum Fachabitur oder Abitur**

Am Samstag, 08.02.2014, von 10.00 – 14.00 Uhr  
Alle interessierten Schülerinnen und Schüler sowie deren Eltern sind herzlich eingeladen.

Hinweise: Es können die Fachräume und die Lehrwerkstätten besichtigt werden.

Der Beratungslehrer, Lehrkräfte, Praktikumsbetreuer und Werkstattausbilder stehen für Gespräche zur Verfügung. Für das leibliche Wohl sorgt die SMV.

Die Anmeldungen für das Schuljahr 2014/2015 werden in der Zeit vom 17. bis 28. Februar 2014 entgegengenommen.

**Im Rahmen der Vortragsreihe zur Berufsorientierung für Schülerinnen und Schüler unter dem Motto „Donnerstag um halb 3 im BIZ“, finden im Januar 2014 folgende Vorträge statt:**

Am Donnerstag, den 16. Jan. 2014 findet von 14.30 Uhr bis ca. 16.30 Uhr im Berufsinformationszentrum (BIZ) der Agentur für Arbeit Ansbach, Schalkhäuser Str. 40 eine Informationsveranstaltung zu dem Thema „Duale Studiengänge im Finanzsektor und im Bauwesen“ statt.

Wer gerne studieren, aber auch eine Ausbildung machen möchte, ist bei diesem Vortrag genau richtig.

Von 14.30 Uhr bis 14.45 Uhr wird der/die Abiturientenberater/in der Agentur für Arbeit Ansbach eine allgemeine Einführung mit Tipps und Infos geben.

Von 14.45 Uhr bis 15.45 Uhr werden Vertreter der VR-Bank Rothenburg und der Raiffeisenbank Ansbach zum Finanzsektor und von 15.45 Uhr bis ca. 16.30 Uhr Mitarbeiter der Fa. Beil GmbH aus Neuendettelsau zum Baubereich aus der Praxis berichten und für Fragen zur Verfügung stehen.

Die Teilnahme ist kostenlos. Eine Anmeldung ist nur für Gruppen erforderlich unter der Tel.Nr.: 0981/182-333.

Am Donnerstag, den 23. Jan. 2014 findet von 14.30 Uhr bis ca. 16.30 Uhr im Berufsinformationszentrum (BIZ) der Agentur für Arbeit Ansbach, Schalkhäuser Str. 40 eine Informationsveranstaltung zum Thema „Was lernt man eigentlich in einer Behörde?“ statt.

Von der Aufgabenstellung der Kommunen bis zu hoheitlichen Aufgaben, die die Polizei oder die Finanzämter etc. übernehmen, wird das Spektrum der zweiten Qualifikationsebene (vormals mittlerer Dienst) sowie der dritten Qualifikationsebene (vormals gehobener Dienst) vorgestellt.

Welche Möglichkeiten bieten sich, welche Perspektiven und wie sieht es mit der Bezahlung aus? Wann muss man sich bewerben und welche Zugangsvoraussetzungen werden benötigt. Diese und andere Fragen wird Herr Leidel von der Regierung von Mittelfranken an diesem Nachmittag beantworten.

Die Teilnahme ist kostenlos. Eine Anmeldung ist nur für Gruppen erforderlich unter der Tel.Nr.: 0981/182-333.

**Wir sind schon vor der Rente für Sie da: Auskunft und Beratung ganz in Ihrer Nähe**

Die neutralen und kompetenten Ansprechpartner der Deutschen Rentenversicherung informieren über Rente, Rehabilitation und zusätzlicher Altersvorsorge. Die persönlichen Beratungen sind kostenlos und auch im neuen Jahr wieder ganz in Ihrer Nähe.

Alle Beratungsstellen und die Termine der Sprechtag für 2014 finden Sie unter [www.deutsche-rentenversicherung-nordbayern.de](http://www.deutsche-rentenversicherung-nordbayern.de). Über

„Beratung/Sprechtagsbroschüre“ kommen Sie direkt zur elektronischen Übersicht der Sprechtag in ganz Nordbayern.

Kompetente und schnelle Hilfe gibt es auch über das kostenlose Servicetelefon unter 0800 1000 48018.

**Hausarztpraxis Rügland**  
Dres. Schorndanner – Scherk  
Walter-Meindl-Siedlung 63, 91622 Rügland  
Tel. 09828-911892

**Sprechstunden Januar 2014**

Montag	9 - 12 Uhr	
Dienstag		15 – 18 Uhr
Mittwoch		15 – 18 Uhr
Freitag	9 – 12 Uhr	

**ÜBERÖRTLICHE GEMEINSCHAFTSPRAXIS FÜR ALLGEMEINMEDIZIN FLACHSLANDEN**

Dr. Jürgen Mittnacht Facharzt für Allgemeinmedizin  
Pavel Klin Facharzt für Allgemeinmedizin, TCM, Ingrid Delhey, Allgemeinärztin, 91604 Markt Flachslanden, Marktplatz 1, Telefon: 09829/ 9329277

**Sprechstunden:**

Montag, Mittwoch, Donnerstag 9 – 13 Uhr, Dienstag 14 – 18 Uhr, Freitag 13 – 16 Uhr und nach Vereinbarung.

**Kath. Pfarramt St. Dionysius Virnsberg**  
Virnsberg, Schloßstrasse 12, 91604 Flachslanden  
Tel. 09829/304 – Fax 09829/1399

e-mail: [pfarrei.virnsberg@erzbistum-bamberg.de](mailto:pfarrei.virnsberg@erzbistum-bamberg.de)

Pfarradministrator Dieter Hinz

Tel. 0981/86132, Fax 0981/87834

Pfarrsekretärin Petra Riedel, Öffnungszeiten Pfarramt:  
Dienstag, Donnerstag 14-18 Uhr und Freitag 8-12 Uhr  
Pfarrhaus Sondernöhe, Tel. 09829/395

**Kath. Gottesdienste in Rügland:**

**Samstag, 18.01.2014**

**18.00 Uhr Schlosskapelle: Wort-Gottes-Feier**

**Vereinsnachrichten**



**FRAUENFITNESS**  
Sportclub Rügland

Wann: Immer dienstags, 19.45 Uhr - 20.45 Uhr  
Wo: Schulturnhalle in Flachslanden  
Was: Gymnastik, Ausdauertraining, u. v. m.  
Leitung: Christine Volland (Sport- u. Gymnastiklehrerin)

Fahrgemeinschaften sind vorhanden.  
(Abfahrt um 19.30 Uhr an der Kirche in Rügland)

## OGuHV Rügland Nachrichten Januar 2014



Die besten Wünsche  
für das Jahr 2014

Danke, an alle die am Weihnachtsmarkt  
mit geholfen und gespendet haben.

### Termine im Jahr 2014

- 08.03. Jahreshauptversammlung
- 01.06. Ausflug zur Landesgartenschau nach Deggendorf
- 19.07. Kulturausflug nach Röttingen „Wiener Blut“
- 27.09. Safffest mit Veranstaltungen für Kinder und Senioren
- 03.10. Wandertag
- 03.11. Treffen der Vereine
- 07.12. Weihnachtsmarkt  
„20ster Weihnachtsmarkt Rügland“

### Werde Mitglied

beim Obst-, Gartenbau- und Heimatverein.  
Wir sind tätig in Orts-, Landschafts- u. Heimatpflege.  
Wir beraten und unterstützen in Garten- und  
Baumpflege. Wir verleihen Gartengeräte.

### Bauernregel

Wirft der Maulwurf seine Hügel im Januar,  
dauert der Winter bis Mai sogar.

Im Januar viel Regen und wenig Schnee,  
tut Saaten, Wiesen und Bäumen weh.

### Geräteverleih

**Wir verleihen:** Astschere Schneidgiraffe,  
Teleskopheckenschere mit Benzinmotor  
Umbaumöglichkeit zum Freischneider und Fadenmäher,  
elektrischen Vertikutierer, Streuwagen, diverse Leitern,  
Unser Baumwart unterstützt euch beim Obstbaumschnitt  
mit Rat und Tat.  
bei: Wilfried Veit, Am Weinberg 7, 91622 Rügland,  
Tel. 09828/307, e Mail: [wivei@vr-web.de](mailto:wivei@vr-web.de)  
Obst – Gartenbau u. Heimatverein Rügland



## Schützengesellschaft 1952 Rügland e.V.

### Trainingstermine ab Januar 2014

Das Einstiegs- und Jugendtraining findet zukünftig immer  
Freitag ab 19:00 Uhr statt. Alle Interessierten - egal ob  
jung oder alt - sind dazu herzlich eingeladen und können  
unter professioneller Anleitung in den Schießsport  
hineinschnuppern!

Die regulären Trainingszeiten sind jeweils  
Mittwoch und Freitag ab 20:00 Uhr.



## Schützengesellschaft 1952 Rügland e.V.

### Einladung zum Faschingsball

Der Faschingsball der Schützengesellschaft  
Rügland findet am **Samstag, den 25.01.2014** statt.

Für ordentlich Stimmung sorgt die Liveband **KingsRoad**  
sowie die **Prinzengarde aus Oberzenn** samt Ihrem  
**Männerballett**.

Für das leibliche Wohl ist wie immer bestens gesorgt.

**Beginn: 20 Uhr im Schützenhaus. Eintritt** im  
Vorverkauf 5,- €, an der Abendkasse 6,- €.

### Die gesamte Bevölkerung ist herzlich zum Faschingsball 2014 eingeladen!

Zutritt für Jugendliche nur mit Erziehungsberechtigtem  
oder Zettel zur Übertragung der Aufsichtspflicht (nach  
JuSchG)!



### Tanztee am Nachmittag“

**Einladung zum 1. großen Faschingsball am  
Dienstag, den 21. Januar 2014 um 14.30 Uhr, in  
die Radsporthalle Bechhofen, Ansbacher Straße  
in 91572 Bechhofen.**

**Kostenbeitrag 5,- € / p.P.**

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, liebe Seniorinnen  
und Senioren des Landkreises Ansbach!  
Mit einem „Feuerwerk der guten Laune“ eröffnen wir im  
neuen Jahr 2014 in Bechhofen die Faschingssaison. Die  
KG - Minnesänger Wolframs-Eschenbach werden Sie  
vor Ort mit einem dreifach donnernden Minnesänger "A-  
Ha" begrüßen und mit karnevalesken Einlagen die  
Stimmung anheizen. Für das Tanzvergnügen und  
musikalische Unterhaltung sind wie immer „Peter und  
Harry“ verantwortlich. Außerdem würde ich mich sehr  
freuen, wenn Sie mit ideenreichen Faschingskostümen  
den Nachmittag aufwerten. Ich freue mich, gemeinsam  
mit Ihnen auf eine schwungvolle und humorvolle  
Faschingsveranstaltung in Bechhofen.

Ihr Peter Schalk (Organisationsleitung),  
Altbürgermeister der Gemeinde Burgoberbach

Weiter geht's mit dem nächsten 2. großen Faschingsball  
am 18. Februar 2014 in Mittleschenbach.

### Jahreshauptversammlung der FFW Haasgang e.V.

Am Sonntag, den 26.01.2014, findet um 14.00 Uhr die Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Haasgang im Gasthaus Hofmockel in Moratneustetten statt.

An alle Mitglieder ergeht hiermit herzliche Einladung. Um vollzähliges Erscheinen im Dienstanzug wird gebeten.

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Vorstand
2. Bericht des Kommandanten
3. Bericht des Schriftführers
4. Bericht des Kassiers
5. Bericht der Revisoren und Entlastung
6. Grußworte
7. Ehrungen
8. Neuwahlen
9. Wünsche, Anträge, Sonstiges

Der Vorstand  
Hans Bentheimer

Mit guten Vorsätzen ins Neue Jahr!  
Kostenloser Schnupper Januar 2014 bei der Abteilung Fitness und Gesundheit des SC Wernsbach-Weihenzell  
Montags in der Hans- Popp-Halle in Weihenzell  
Gymnastik am Nachmittag von 15.30 -16.30 Uhr  
Pilates von 18-19 Uhr  
Step-Aerobic von 19-20 Uhr  
Mittwochs in der Schulturnhalle in Weihenzell  
Osteoporose-Seniorengymnastik von 17.45 – 18.45 Uhr  
Rücken- und Muskeltraining von 19 -20 Uhr  
Donnerstags in der Schulturnhalle in Weihenzell  
Zumba von 19.30 -20.30 Uhr  
Sollte es Ihnen gefallen können Sie Vereinsmitglied werden oder eine 10-er Karte erwerben, die variabel für das Sportangebot in der Abteilung eingesetzt werden kann.  
Für weitere Fragen können Sie mich unter der Tel. Nr. 09802/8445 erreichen.  
Gertrud Oechsner  
Abteilungsleiterin

Notruf-Nummern: **112 Notruf**  
Für alle medizinischen Notfälle und alle  
Feuerwehreinsätze, Vorwahlfrei aus Festnetz und Handy

	Tel. Nr.	Fax
<b><u>Gemeindeverwaltung</u></b> <b><u>Rügländ, Hirtenweg 24</u></b> <b>Öffnungszeiten:</b> <b>Montag</b> <b>bis Freitag: 08.00 - 12.00 Uhr</b> <b>Zusätzlich:</b> <b>Donnerstag: 15.00 - 17.00 Uhr</b> E-Mail: <a href="mailto:gemeinde@ruegländ.de">gemeinde@ruegländ.de</a> Internet: <a href="http://www.ruegländ.de">http://www.ruegländ.de</a>	<b>09828/244</b>	<b>1241</b>

#### **VG Weihenzell**

Öffnungszeiten:  
Mo.–Fr. 8.00-12.00 Uhr, Mo. 13.00–16.00, u. Do. 13.00–18.00 Uhr  
Telefonnummern: Fax: 09802/9501-29  
Zentrale: 09802/9501-0 gertraud.skuthan@vg-weihenzell.de  
I.Bgm. 9501-10 hans.emmert@vg-weihenzell.de  
Geschäftsstellenleiter: 9501-20 wolfgang.zuber@vg-weihenzell.de  
Bau-, Beitrags-  
angelegenheiten 9501-23 heinz.duerr@vg-weihenzell.de  
Pass-, Meldewesen 9501-22 sabine.kleppel@vg-weihenzell.de  
Kasse 9501-30 brigitte.jeschke@vg-weihenzell.de  
brigitte.gußmann@vg-weihenzell.de  
Standesamt 9501-50 sonja.horneber@vg-weihenzell.de  
Internet-Adresse: <http://www.weihenzell.de>



**Zweckverband zur**  
**Wasserversorgung**  
**Dillenbergruppe,**  
**Gonnernsdorf 22, 90556**

#### **Cadolzburg**

Telefon: 09103/7936-0, Telefax: 09103/7936-10  
E-Mail: [info@dillenbergruppe.de](mailto:info@dillenbergruppe.de)  
Internet: [www.dillenbergruppe.de](http://www.dillenbergruppe.de)

Neue Geschäftszeiten: **Montag bis Donnerstag**  
08:00 Uhr bis 12:00 und 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr  
**Freitag** von 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr  
In Notfällen ist der Bereitschaftsdienst ständig erreichbar.  
Die Telefonnummer wird Ihnen von unserem Anrufbeantworter mitgeteilt.

Wasserhärte 17,4 °dH

## Fundsachen

- 1 Kinder-Geldbeutel, weiß
- 1 Hundeleine
- 1 Ohrring
- 1 Sonnenbrille
- 1 City-Roller

**Redaktionsschluss für die Ausgabe des Amts- u.  
Mitteilungsblatt Nr. 02/14 ist der 29.01.14,  
Erscheinungstag: 07.02.14**

**W. Hammerl, 1. Bürgermeister**